

Zeitschrift: Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

Herausgeber: Alliance nationale de sociétés féminines suisses

Band: 21 (1933)

Heft: 416

Artikel: De-ci, de-là

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-261306>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

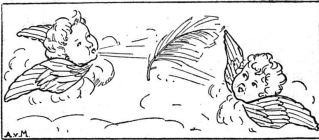
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



DE-CI, DE-LÀ

Les conférences du Forum.

Un groupement de jeunes pleins d'ardeur a assumé avec une belle vaillance la tâche risquée d'organiser à Genève une série nouvelle de conférences sur les grands problèmes politiques et sociaux, qui se posent actuellement à nos esprits angoissés. « L'expérience a été vraiment trop douloureuse, écrivent-ils, pour que l'humanité retombe dans les mêmes errements... L'esprit de guerre doit avoir vécu. Les peuples ont le droit et le devoir d'accomplir l'effort de volonté nécessaire pour vivre côte à côte dans la paix et la confiance mutuelle... mais ils doivent en premier lieu se donner une opinion publique, agissante, consciente et affirmée ».

C'est pour contribuer à former cette opinion publique que le « Forum » (tel est le nom de ce groupement) a fait appel à toute une pléiade d'orateurs distingués, qui parleront à la salle de la Réformation dans le courant de cet hiver. Et c'est avec un vif plaisir que nous avons relevé parmi eux le nom de Mme Malaterre-Sellier, qui sera, le 14 février, la conférencière du « Forum » sur ce sujet: *Les grands problèmes sociaux vus du foyer*. Nos lectrices tiendront certainement à

retenir dès maintenant cette date, et, en l'attendant, tiendront également à entendre des hommes comme S. de Madariaga, Georges Duhamel, Léon Jouhaux, Francis Delaisi, William Martin, d'autres encore. Plus l'heure est grave, plus il convient que les bonnes volontés se liguent, et c'est à cet effort que nous convie le « Forum ». Il sera certainement répondu à son appel.

Une statistique à méditer.

D'après le recensement fédéral de 1930, il y aurait en Suisse 391.742 femmes seules, soit 23.547 divorcées, 177.195 veuves, et 191.000 célibataires de plus de 19 ans. Près du dixième donc de notre population totale.

Quelle arithmétique est donc celle qui prêche que la place de la femme est au foyer? A un foyer solitaire? et comme ces chiffres font éclater la valeur uniquement sentimentale de cet argument de nos adversaires!

Ministères auxiliaires féminins.

Les onze élèves qui ont obtenu, en juillet dernier, leur certificat d'études à l'Ecole des ministères auxiliaires féminins de Lausanne sont toutes placées; huit d'entre elles ont commencé leur stage comme auxiliaires de paroisse à Ouchy, à la Pontaise, dans le canton et à l'Eglise française de Zurich.

Une autre d'entre elles fera son stage dans les Unions chrétiennes de jeunes filles où elle occupera le poste de secrétaire itinérante; et deux encore travailleront à Fives-Lille (France) comme évangélistes, et au Foyer pour aveugles faibles d'esprit, à Chailly-sur-Lausanne.

S. B.

Une banque féminine chinoise.

Il s'est fondé à Shanghai, il y a déjà quelques années, une banque, la Banque féminine de commerce et d'épargne, uniquement dirigée et administrée par des femmes. La directrice, Mlle Nyen Sok-Wo, est une licenciée de l'Université chinoise de Fudan, qui connaît à fond tout le système bancaire. Partie en 1924 avec un capital de 200.000 dollars, elle a su faire monter actuellement le capital à 500.000 dollars, et le fonds de réserve accuse maintenant 5 millions. Trop à l'étranger dans ses premiers locaux, cette banque féminine vient de construire un magnifique édifice dont elle a pris possession tout récemment.

L'exploitation des jeux dans les kursaals.

La crise a atteint les kursaals. Presque partout les recettes des jeux ont diminué en 1932. La différence avec les années normales est parfois considérable. Ainsi, Montreux n'a encaissé que 9.125 fr. de recettes brutes contre 89.324 fr. en 1929. On peut se demander si des résultats aussi piètres justifient l'énorme campagne faite en 1928 pour le rétablissement des jeux.

Un seul casino peut se réjouir, celui du Schänzli à Berne où les recettes ont passé de fr. 87.785 en 1929 à 240.440 en 1932. Il est cependant singulier que ce soit la capitale qui bénéficie d'une tolérance destinée surtout aux centres de villégiature où le tourisme nécessite de coûteuses installations. Berne est une des rares capitales où l'exploitation du jeu est officiellement tolérée. On chercherait en vain un autre exemple en Europe et l'on peut s'étonner que cette peu glorieuse singularité n'ait pas attiré l'attention des bouillants frontistes qui préconisent la régénération nationale.

H. S. M.

Que lisons-nous ?

X^e liste de livres pour celles qui aiment lire, et qui ont peu de temps pour faire leur choix.

(Pour les listes précédentes, voir le Mouvement, Nos 367, 370, 376, 380, 383, 384, 399, 407 et 408.)

MAURICE BEDEL: *Zigzags* (voyages). 12 f. f.
FRANÇOIS PORCHE: *Verlaine tel qu'il fut*. 12 f. f.
MARTHE DE FELS: *Etude sur Poussin*. 12 f. f.
ISABELLE DEBRAN: *Mes frasques*, mémoires d'un chien-loup. 250 f. s.
CHARLES GÉNIAUX: *La découverte de l'amour*. 12 f. f.

LUC DURTAIN: *Vers la ville Kilomètre 3* (voyages). 12 f. f.
GEORGETTE LEBLANC: *Souvenirs*. 18 f. f.

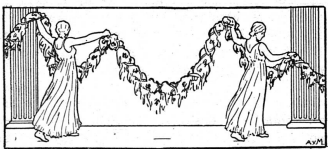
Ont paru dans la collection *Le livre moderne illustré* un certain nombre de livres intéressants qui ne coûtent que 3.50 f. français. Par exemple: TRISTAN BERNARD: *Les moyens du bord*.

FRANCIS DE CROISSAT: *La féerie cinghalaise*.
LUCIE DELARUE-MARDURIS: *Graine au vent. — La petite fille comme ça*.

ANDRÉ DEMAISON: *Dialo. — Les oiseaux d'ébène*.
JEANNE GALZY: *Les allongés. — Le retour dans la vie. — La grand'rue. — La femme chez les garçons*.

MARIE LE FRANC: *Grand-Louis l'innocent. — Le poste sur la dune*.
Etc.

LA FURETEUSE.



A travers les Sociétés

Union des Femmes de Genève.

Devant une salle bien remplie et sous la présidence de Mme Chapuisat, a eu lieu samedi 18 novembre l'assemblée générale d'automne.

A l'ordre du jour, après les questions administratives, un rapport habilement résumé pour ne pas dépasser les dix minutes, de l'Assemblée générale de l'Alliance par Mlle Blanche Richard. Puis ce fut un autre exposé — tour de force plein d'humour — de Mme Werner-Flournoy sur *Les premiers mois de l'internat ménager*, résumant toutes les péripéties du début pour en assurer la marche normale.

Si les minutes avaient été accordées avec parcimonie à ces deux intéressants rapports, c'était pour laisser plus de temps à Mme Vischer-Alioth, venue exprès de Bâle pour offrir aux membres de l'Union une causerie avec projections sur *La femme musulmane en Algérie*. Heure tout à fait charmante durant laquelle Mme Vischer rappela, elle aussi, en les résumant beaucoup, ses souvenirs d'Algérie et les points essentiels qui firent le grand intérêt du congrès de Constantine, organisé — les lectrices du *Mouvement* se le rappellent — par l'Union française pour le suffrage

féminin, et qui eut lieu au printemps 1932 sous la présidence de Mme Malaterre-Sellier. La principale question traitée à ce Congrès fut la situation douloureuse de la femme musulmane. Les trente Suisses qui assistaient aux séances à titre d'invités apprirent, dit Mme Vischer, bien des choses sur ce sujet. Nous n'y reviendrons pas, puisque dans ces colonnes même parut un compte-rendu détaillé du congrès signé par la conférencière. Mais celle-ci évoqua samedi plus d'une scène prise sur le vif, avec les tristes réflexions qu'elles lui suggérèrent sur le terrible état de sujétion, d'ignorance, d'immoralité où la femme musulmane d'Algérie est encore plongée, en vertu de très anciennes coutumes très difficiles à extirper.

Les beaux clichés « Berna » de l'Association suisse pour le suffrage défilèrent ensuite sur l'écran accompagnés d'explications qui les rendaient particulièrement vivants. Un repas amical réunit encore un groupe de membres de l'Union au restaurant sans alcool de la Rôtisserie, au milieu de causeries animées, afin de leur permettre d'entourer plus longtemps Mme Vischer-Alioth.

Gardons-nous enfin d'oublier un des autres attrails de cette séance du 18 novembre: les salons décorés par l'exposition des ravissants travaux arméniens de Mme Shahbaz: nappes, jetés de divan, lingerie fine ornée de dentelles et de jours, cols, tapis aux tons chauds, etc., le tout d'un goût parfait.

M.-L.-P.

Asile de la Retraite (Genève).

Le 25^e rapport de La Retraite fait, à l'occasion de son jubilé, un historique de cet asile où sont accueillies, avant leur accouchement, les mères non mariées. Il rend un hommage vibrant de reconnaissance à la directrice, Mlle Wolfgang, sur la brèche depuis la première heure, rappelle les débuts de l'œuvre, qui furent difficiles à tous points de vue, et la mémoire de ceux des membres fondateurs qui ne sont plus aujourd'hui.

En 1932, La Retraite a reçu 32 mères; 25 bébés y sont nés, 45 y ont séjourné, totalisant 7885 journées de pension. L'exercice de 1932 bouclait par un déficit de 604 fr. 52, qui a été pris sur le capital de réserve. Un bazar, en mai, a permis d'amortir une partie de la dette qui pèse encore sur l'œuvre.

L.-H. P.

Union féminine des carrières libérales et professionnelles.

Dans sa dernière assemblée générale, tenue au Lycéum, à Lausanne, sous la présidence de Mme Schroeder-Roord, l'Union féminine des carrières libérales et professionnelles a admis comme membres Mme Gindrat-Colondres, Mlle Hedwige Kroenig, artistes peintres, Mlle Campler (arts textiles), et Mlle Tissot et Cottens, pianistes. Elle a discuté à nouveau la question d'un local; l'Union des Femmes de Lausanne étudie la création d'une centrale pour toutes les Associations féminines, de sorte que la question reste en suspens.

Le programme de l'activité de cet hiver comprend notamment des conférences, et une exposition de broderies, travaux divers.

L'Association nord-américaine de la Fédération internationale des femmes d'affaires demande que lui soit signalée la venue en Amérique de toute

personnalité suisse, afin de faire radiodiffuser ses discours.

L'assemblée s'est terminée par un concert donné par Mme Jeannet, cantatrice, avec Mlle Tissot, pianiste.

S. B.

Alliance Nationale de Sociétés féminines suisses

Corseaux et La Tour de Peilz, novembre 1933.

MESDAMES ET CHÈRES ALLIÉES,

Au début de cette nouvelle année d'activité, votre Comité se sent pressé de vous dire combien il a besoin de votre intérêt et de votre collaboration; il recevra toujours avec reconnaissance vos suggestions et même vos critiques.

D'année en année augmentent les tâches qui s'imposent à l'Alliance et qui alourdissent nos responsabilités et notre budget. Aussi serions-nous infiniment reconnaissantes à celles de nos Sociétés qui en verraient la possibilité, d'augmenter un peu leurs cotisations. Certaines d'entre elles ne peuvent pas donner plus que leur cotisation nominale, tandis que nos débours (sans tenir compte des subventions prises sur le Fonds Saffa) dépassent 20 francs par société. Nous n'insistons pas, mais nous attirons votre attention sur un problème qui fait appel à vos sentiments de solidarité. Peut-être jugerez-vous que, l'Alliance possédant une petite fortune, nous pourrions, par ce temps de crise, vivre sur notre capital; mais nous risquerions ainsi, après peu d'années, de devoir arrêter notre activité.

S'il vous est impossible d'augmenter votre cotisation, vous avez cette année un moyen de nous aider financièrement: vous savez que le Rapport est remplacé par l'*Annuaire des Femmes suisses*, que vous recevrez gratuitement au début de décembre. Cet *Annuaire* contiendra des chroniques nationales et internationales, nos Rapports de Comité et de Commissions, un travail de Mme Leuch sur *La Femme et la Démocratie*, et cinq biographies (Mmes Boos-Jegher, Eug. Dutoit, J.-J. Gourd, Schaffner et Zehnder). Les articles suivants seront en français: rapport du Comité, histoire et rapport de l'Office central, chronique internationale, biographies de Mme Gourd et Mlle Dutoit. En favorisant la vente de ce livre, qui peut constituer un charmant cadeau de Noël, vous contribuerez à diminuer nos frais. Les commandes devront être adressées à la rédaction de l'*Annuaire*, Güterstrasse 80, Bâle; le prix de souscription de 4 fr. sera maintenu, tandis qu'en librairie le volume coûtera 5 fr.

Vous savez sans doute qu'il s'est fondé un Comité d'action de femmes suisses de tous les milieux pour défendre le principe de la démocratie. L'Alliance y est représentée par sa présidente. On envisage pour le mois de mars l'organisation d'une « Journée des Femmes suisses pour la Démocratie ». D'ici là, nous voudrions vous prier d'étudier cette question et de nous dire si vous désirez participer à ce mouvement. Dans ces temps troublés, où le principe vital de notre patrie est attaqué de gauche et de droite, les femmes ne peuvent rester indifférentes, et nos Sociétés féminines doivent prendre position.

Selon le mandat reçu de l'Assemblée générale de Lucerne, nous avons écrit aux Centrales fémi-

nines, ou à d'autres Associations là où il n'existerait pas de Centrale, pour les prier de suivre attentivement leurs législations cantonales sur les auberges et la vente au détail de l'alcool. Si nous n'avons pas adressé cet appel aux Sections de la Ligue de Femmes abstinences, c'est que nous savons bien que ce sujet les préoccupe depuis longtemps, et qu'elles agiraient elles-mêmes dans ce sens.

Nous vous rappelons la vente annoncée à Lucerne par Mme Legrand-Falco, vente qui aura lieu à Paris en juin 1934, au bénéfice du C. I. F., dont la caisse souffre beaucoup de la désorganisation monétaire de tant de pays. On espère que tous les Conseils nationaux pourront envoyer des objets de leur art populaire. Tous les travaux de l'artisanat suisse: tissage, broderie, dentelle, filet, vannerie, sculpture sur bois, cuivres, étains, etc., seront reçus avec reconnaissance et pourront être envoyés, jusqu'au 1^{er} mai 1934, à votre secrétaire, Mme F. Martin, la Terrasse, Tour de Peilz, qui se chargera de les faire envoyer à Paris. Les Sociétés qui patronnent le travail à domicile saisiront cette occasion de faire connaître à l'étranger les travaux de leur contrée.

En vous exprimant tous nos vœux pour votre activité dans l'année qui va commencer, nous vous prions, Mesdames et chères Alliées, de recevoir nos plus cordiales salutations.

Pour le Comité:

La Présidente: A. DE MONTET.

La Secrétaire: F. MARTIN.

Carnet de la Quinzaine

N. D. L. R. — L'obligation pour notre rédactrice de se rendre à Bruxelles d'abord, pour les séances du Comité de l'Alliance internationale pour le Suffrage, puis dans l'Est de la France pour des conférences à des groupes suffragistes, nous a forcées d'avancer exceptionnellement le délai fixé pour la réception des nouvelles à faire figurer sous cette rubrique. Nous nous en excusons auprès de celles de nos correspondantes dont les avis n'ont pas, de ce fait, pu paraître cette fois-ci.

Lundi 4 décembre:

GENÈVE: Association pour le Suffrage, 22, rue Et-Dumont, 20 h. 30: Quatrième leçon du Cours pratique d'éducation et de discussion. Direction Mme Leuch.

Mardi 5 décembre:

GENÈVE: Association genevoise pour le Suffrage féminin, 22, rue Et-Dumont, 20 h. 30: Séance mensuelle (Thé suffragiste) (exceptionnellement portée au mardi en raison du Cours de discussion): *La politique étrangère des petits États*, par M. Jean de la Harpe, professeur à l'Université de Neuchâtel, président central de la Nouvelle Société Helvétique. — Discussion.

NEUCHÂTEL: Union féministe pour le Suffrage féminin, 20 h. 15, Restaurant neuchâtelois, séance mensuelle: 1. Rapports de Lucerne et de Berne. 2. Office central des professions féminines, causerie de Mme Jules Junod.

Mercredi 6 décembre:

VEVEY: Groupe pour le Suffrage et Ligue Pro Familia, 20 h. 30, Salle de l'Hôtel de Ville: *La famille et la loi*, quatrième conférence de M. Maurice Veillard, docteur en droit. (*La famille dans le droit pénal, le droit administratif et la législation sociale*, Débits contre la famille. Assistance et prévoyance sociale.)

Jeu 7 décembre:

GENÈVE: Club International, 4, rue de Monthoux, 20 h. 30: Soirée en l'honneur de Selma Lagerlöf, organisée par le Club International, le Cercle Nordique et les principales Associations féminines à Genève. (Pour les détails, s'adresser au Club.)

Vendredi 8 décembre:

GENÈVE: Union des Femmes, 22, rue Etienne-Dumont. Souper et soirée d'Escalade. (Pour les détails s'adresser au local.)

Samedi 9 décembre:

GENÈVE: Soprimist-Club: Souper d'Escalade pour les membres du Club et leurs invités.

L'excellent Hôtel Seehof

"HILTERFINGEN"

à Hilterfingen, Maison sans alcool, est ouvert toute l'année; séjour agréable pour convalescents et personnes ayant besoin de repos.

Prix de pension: Frs. 8.50 et Frs. 11.50 avec salle de bains particulière: Frs. 14.—
PROSPECTUS TÉLÉPHONE 92.26

Le Mouvement Féministe

se vend au
numéro

à la Librairie Payot
Rue du Marché. Genève

à l'Union d. Femmes
Rue Et.-Dumont, 22. Genève

à l'Administration
R. Micheli-du-Crest, 14. Gen.